

DEBRECZEN

Szerkesztőség: Debrecen Bajcsy-Zs. utca 1. sz. (Kiszagdapárt helyiségénél) félem. Tel.: 41-13. Szerkesztőségi hivatalos órák: d. u. 4 11-ig.

KELETMAGYARORSZAGI NAPLO

Kiadóhivatal: Bajcsy-Zs. utca 1. (Független Kiszagdapárt helyiségénél) félemelet. Telefon: 41-14. Hivatalos órák: reggel 8 óratól este 6-ig

Teljesítsük hazafias kötelességünket!

Irta: Guba Mihály országgyűlési képviselő

Most, vasárnap tanácsokat választunk. Tanácsstagokat a dolgozó magyar nép fiai közül. Igen sokat a dolgozó parasztságból, a kis- és szegényiparosok mellett középiparosokat olyan becsületes, jó gazdákat, akik nemcsak a terménybeadás munkájából vették ki részüket, hanem már most is elvetették a jövő évi kenyérnekvalót. A régi kisiparosok életben hiába vittek az ellenzéki harcokat, még álmolni sem mertünk arról, hogy egyszer olyan világ községünk legyen, melyben dolgozó parasztok irányítják a saját sorsukat. Hiszen vasárnapról, a választás napjától kezdve, a dolgozó nép dönt majd a saját sorsa felett. Dolgozó paraszttársaim, a főküldöttek valószínűleg döntenek majd olyan ügyekben, amelyekből régen a gőgös főszolgabíró, vagy az úri zsarnokságot utánozó, felfelől hajlongó, lefelé taposó jegyző aktát csinált az a sokszor mindörökké elsüllyesztette íróasztala fiókjába. Megfermentettek ezek az urak még a legkisebb falusi községhez is olyan bürokráciát, hogy abban a paraszti ember mindig elítélte. Nem tudott eligazodni a sokszor feleslegesen használt és idézett paragrafus útvesztőjében, elítélte benne és maga látta annak kárát. Ismét ütöttek egyet rajta, mert aztán jött a csendő, vagy később megjelent a végrehajtó s megerdült a dob egy élet munkájával szerzett tiszta kis ház udvarán.

Nem árt így ezeket a régi időköt feleleveníteni, amikor egy új választással új korszakot indítunk el a dolgozó parasztság és az egész magyar nép történetében. Olyan új világ napjai kezdik meg munkájukat, melyekben minden óra a dolgozó parasztság javát szolgálja.

Ezért szavazatok mindnyáján, lelkesen, kemény elhatározással vasárnap a tanácsválasztás napján. Most a ti szavazatokat a ti elhatározásokat jelentős döntés kell hogy legyen. Döntötök a felett, hogy tovább akartok élni abban az életben, amely már eddig is oly sokat fejlődött, oly sokat ment előre, hogy régen nehéz évtizedek paraszti nyomorúságában mindez szinte lehetetlennek látszott. Döntötök a felett, hogy az ország továbbfejlődjön, tovább fejlődjen a mezőgazdaság, tovább fejlődjenek a mindnyájunk számára példátmutató állami gazdaságok. Döntötök a felett, hogy a földjeiteken békés traktorok bűgjanak-e, vagy pedig halálhozó repülőgépek bombái tépjék a békés búzamezőket,

rombolják le tanyáitokat, házaikat. A ti szavazatokkal, állásfoglalásotokkal járultok hozzá a termelő munkásokon keresztül a béke megvédéséhez. Annak a békének a megvédéséhez, amely a paraszti munkának, a paraszti életnek egyetlen biztos és szilárd alapja.

Új korszakot jelent mindnyájunk életében a tanácsok munkája. Új korszakot nyit meg azoknak munkája, akiket néhány nap múlva tanácsstagoknak nevezünk majd. A tanácsstagok a ti fiaitok lesznek. A népből valók. A jelöltek az egész dolgozó magyar népet egy egységben, hatalmas táborkba összegyűjtő Függetlenségi Népfrejtő jelöltjei. Népfrejtő szeretett vezére, Rákosi Mátyás „A tanácsválasztásokról” című cikkében azt írja, hogy „a paraszti jelöltek között ott vannak a mintagazdák, a termelésben kitűnők, azok, akik példásan teljesítették az állam felé kötelességüket, akik élelmiszer és gabona begyűjtésnél, a szerződéseknél, a természettermékekben. Akik a maguk területén szóval és tettel már eddig is bebizonyították, hogy odaadó hívei a népi demokraciának, hogy munkát és verjeiket nem kímélnék, amikor hazánk megerősítéséről van szó.” Rákosi Mátyás szavai megmutatják, hogy népi demokraciánk milyen nagy megbecsüléssel viseltetik a dolgozó parasztság iránt, számít rá, számít munkájára, nemcsak a termelésben, hanem most az új népi közigazgatásban és a békeharcban is.

Nem vagyunk egyedül a világszerte óráról-órára erősödő békeharcban. Hallottátok az elmúlt vasárnapon Dobi Istvánnak a minisztertanács elnökeinek szavát: „A béke szüntelenül erősödő táborához tartozik a mi drága magyar hazánk is, amely először a történelemben támaszkodhat a haladás hatalmas maradványára. Ez a béke-táborhoz való tartozás, amelynek élén a világbéke öre, a hatalmas Szovjetunió áll, kötelezettséget is ró mindnyájatokra.

Október 22-én önmagára szavaz a magyar nép. Azokra, akik a soraiából emelkedtek ki, hogy becsületes munkájukkal vezetőivé váljanak mindnyájunknak. Ezért szavazatok lelkesen a Függetlenségi Népfrejtő egységstáborába tömörülve, dolgozó paraszttársaim. Szavazatok a végétek a tanácsokkal saját kezetekbe sorsotok irányítását.

Hazánkat hosszú elnyomatásból szabadította fel a Szovjet Hadsereg, melynek hatalmas verálidozatába került a mi szabadságunk. Amiféle legjobbjaink akartak, annak lehetőségét teremtette meg a felszabadító Szovjet Hadsereg. Az öletekbe hullott a szabadság, éljeteke vele. Szavazatok a Függetlenségi Népfrejtő jelöltjeire, a magyar népnek dolgozó fiaira!

IGY TÖRTÉNIK A SZAVAZÁS

A magyar dolgozók ország-szerete lelkesen készülnek a tanácsválasztás ünnepére. Népfrejtő a Függetlenségi Népfrejtő szavazati listát, tesz nép demokráciánk eddig elért eredményei, az ötéves terv során épülő új országunk és a béke ügye mellett. A szavazás október 22-én, vasárnap reggel az ország minden városában és községében már hét órakor megkezdik. A szavazás szavazóköri körben történik. Minden szavazó csak abban a választóköri körben szavazhat, ahova lakóhelye szerint tartozik. A szavazást meggyorsítja, ha a szavazók a lakóházukban, kifüggesztett névjegyzékben előre megne-

zik és feljegyzik maguknak, milyen sorszám alatt szerepelnek. A szavazás minden választó hazafias kötelessége. Minden választó személyesen elmegy a szavazásra kijelölt helyiségbe. Feljelenül magával kell vinni egy megfelelő személyazonossági igazolványt (bejelentő lapot, vagy fényképes igazolványt). A személyazonosság megállapítása után a választó az elnököt a szükséges szavazólapokat és a borítékot megkapja. A szavazás titkosságának biztosítására megfelelő számú szavazófülké áll a szavazók rendelkezésére. A Népfrejtőre úgy kell szavazni, hogy a

választó bemegy a szavazófülkébe, összehajlítja az összes kapott szavazólapokat, borítékba teszi, a borítékot leragasztja és bedobja a szavazóbizottság elért elhelyezett urnába. Ezzel a szavazó el az alkotmányban biztosított jogával és eleget tett állampolgári és hazafias kötelességének. Természetesen mindenki csak egyszer szavazhat. A szavazóbizottság a választók névjegyzékén megjelölt, ki él már szavazati jogával.

Minden repé és hazáját szerető dolgozó a Népfrejtőre adott szavazatával jóljére, az ötéves tervre, a békére szavaz.

A minisztertanács rendeletet fogadott el a községi tanácsok működésének megkezdéséről

A békekölcsönjegyzés végeredménye: 1.061.560.700 forint

A minisztertanács Dobi István elnökletével pénteken délelőtti ülést tartott. A minisztertanács elnöke a pénzügyminiszter bejelentette, hogy az utólag befutott közlések szerint a **békekölcsönjegyzés végeredménye 1.061.560.700 forint.**

A belügyminiszter előterjesztésére a minisztertanács rendeletet fogadott el a községi tanácsok működésének megkezdéséről. A rendelet értelmében a

községi tanácsok alakuló üléseit október 20-án, vagy 27-én tartják.

Gerő Ernő államminiszter javaslatára a minisztertanács határozatot fogadott el a szakmunkaerőképzés fokozásáról és a tervfolyam megszilárdításáról, a munkakereskedés terén.

A népművelési miniszter előterjesztésére a minisztertanács határozatot fogadott el nyugdíj folyósításáról, kivált írók, mű-

vészek, valamint ezek özvegyei részére. A határozat értelmében nyugdíjban részesülhetnek, vagy előrehaladott koruk miatt csökkent munkaképességű írók és művészek, akik jelentős irodalmi művészet, művészetelméleti, vagy művészetpedagógiai munkásságukkal a haladó kultúra és a dolgozó nép ügyét szolgálták. Ugyancsak nyugdíjban részesülhetnek az említett írók és művészek özvegyei is.

Hajdú-Biharban péntek délig hatvankét község fejezte be a vetést

Dolgozó parasztságunk október 22-re, a tanácsválasztások napjára munkafelajánlásban vállalta, hogy verseny munkában elvégzi az őszi vetést.

A jelek azt mutatják, hogy dolgozó parasztságunk ezt a vállalkozást maradéktalanul teljesíti, mert a péntek délig befutott jelentések arról tanuskodnak, hogy a vetési munkákat dolgozó parasztságunk a megye igen sok községében szám szerint 62 helységben végezte el.

A munka lendülete azonban nem áll meg ezen a ponton. Péntek estig már a megye 74 községében végezték el a vetési munkákat, ami azt jelenti, hogy péntek estig, tehát második nappal a tanácsválasztás előtt a megye 98 százalékában eleget tett vállalkásának.

Az ellenőrző közegek jelentéséből kitérünk, hogy a munkák világszerte ma délig teljesen befejeződnek. Eddig nagyjából, derecskei, jánosi, biharkeresztesi járás községei végezték el az összes vetési munkákat. Tegnapi az elmaradt Téglás is felzárkózott.

Dolgozó parasztságunk munkájával ismét bizonyosságot tett, hogy a béke ügyét szolgálja és

bizonyosságot, tesz vasárnap a választásokon is, amikor szavazatával a Népfrejtőre erősíti és győzelemre viszi a tanácsokat.

Az amerikai szavazógép elutasította az egységes és független Libia létrehozására tett javaslatot

Az ENSz politikai bizottságának ülése

New York: Október 19-én az ENSz közgyűlésének különleges Politikai Bizottsága a libiai kérdésben jóváhagyta a szovjet javaslat első pontját, amely az egységes és független Libia létrehozását célozza. Erre a pontra húszan szavaztak, ellene 18-an, közülük az Egyesült Államok és más imperialista hatalmak. Hét küldött tartózkodott a szavazástól.

A bizottság 38 szavazattal 13 ellenében elutasította azt a pontot, amely a külföldi csapatok és katonai személyek három hónapra belüli történő kivonását célozza Libiából. Az Egyesült Államok a gyarmatos hatalmak és csatlósai ez ellen a pont ellen szavaztak.

A szovjet határozati javaslat befejező részét, amely a libiai hátföldi katonai támaszpontok felszámolását követeli, a szavazógép elvetette.

Ezután a Szovjetunió javaslatát, mely egész kerületi szavazásra, a bizottság a javaslatot 38 szavazattal elfogadta, 15 ország képviselője a javaslat mellett szavazott, míg 7 ország küldötte tartózkodott a szavazástól. Ezután a bizottság megkezdte a szavazást azzal a határozati javaslattal kapcsolatban, amely 13 ország küldötte közösen terjesztette a bizottság elé. Libiával kapcsolatban, E javaslat minden pontját a bizottság szöveggel elfogadta.

Meg tudjuk védeni, amit kezünk munkája hozott létre!

Szovjet béke delegátusok üdvözlése a magyar dolgozókhoz

Moszkva: A moszkvai rádió közvetítette a Béke Híveinek II. Összszövetségi értekezletén résztvevő két küldöttnek a magyar dolgozókhoz intézett üdvözlését.

Litovcsenkó, a Szábia nevet viselő ukrániai kolhoz elnöke ezt mondotta:

— Megvédjük a békét a Hitler ellen vívott háborúban. A fasiszák megsemmisíteték, kirabolják kolhozunk sok évi munkájának gyümölcsét. A háború óta magyarságot helyreállítottunk a károkat és életszínvonalunk magasabb, mint a háború előtt volt. A múlt évben kolhozváros építést kezdtek el. A karhivkai vízierőmű és a délk-

rajnai csatorna felépítésével kolhozunk jövedelme négyzszerezésre emelkedik. Kolhozunkban mindenki azt az elhatározását fejezte ki, hogy közvetlenül részt akar venni a vízierőművek és a csatorna építésében. A Párt és a szovjet kormány gondoskodására kolhozaink azzal válaszolnak, hogy még nagyobb aktivitást tanúsítanak a munkában.

Különös örömet szereznek nekünk a magyar parasztlakosok sikerei. További sikereket kívánunk nektek hazátok megszüldésében. A kultúra, a demokrácia és a szocializmus tábori növekedése izmosodik. A béke ügyét győzni fog.

Antonov, a híres urali vészöntő,

az urali gépgyár munkásai nevében fejezte ki üdvözlését.

— Kedves magyar barátaim — mondta. Mi Önökkel együtt a békéért, gyermekeink boldogságáért dolgozunk. Három háborút éltem át. Tudom, milyen szerencsétlenséget hoz a háború az embereknek.

— Nem hagyjuk, hogy újabb vérontás legyen. Meg tudjuk védeni, amit kezünk munkája hozott létre. A békeharc sikerének záloga országunk hatalmának megszilárdítása, a Szovjetunió és a népi demokratikus országok egysége és barátsága. A béke híveinek hatalmas táborra erősebb a háború táboránál. A béke legyőzi a háborút.

Új eredményekkel a békéért

A Központi Statisztikai Hivatal jelentése népgazdasági tervünk teljesítésének 1950. III. negyedévi eredményeiről: népgazdaságunk fejlődésének a dolgozó anyagi és kulturális életszínvonalát emelkedésének újabb adatait tárja elő.

Iparunk teljesítése Gerő Ernő szavaival jellemezhető legjobban: *„Iparunk hetemajdosa léptekkel halad előre. Egész fejlődésünk jó mozgató ereje a szocialista ipar. Öt éves tervünk mindenekelőtt a szocialista iparítás tervét, mert csakis az ipar, különösen a nehézségi és gépipar gyors fejlődése biztosíthatja számunkra a növekvő életszínvonalat, mezőgazdaságunk gépesítését, az országunk megerősítését, kulturális fel- emelkedésünket.*

Az ipar a kormány által időkben felmért termelési tervet, mely menetközben a fejlődés útját megkésztette: július 1. és szeptember 30. közötti időben is teljesítette. Ennek az eredménynek eléréséhez nagy mértékben hozzájárult a darabtervezés bevezetése az alapberemelés és normarendezés, valamint a szocialista munkaverseny ezt követő újabb kiszélesítése. Gyár- iparunk termelése 36,1 százalékkal emelkedett 1949 harmadik év-egyedévi képest. A legújabb iparcikk termelése is jelentősen emelkedett. Tervein felül nagy mennyiségű traktor, műtrágya, vasércet, vasúti teherkocsit, tehergépkocsit, ruházati cikkeket állítottak dolgozóink elő. Építőiparunk is továbbfejlődött.

Mezőgazdasági termelésünk eredménye a szocialista szektor fölényén keresztül világosan mutatja a jövő útját dolgozó parasztságunk számára. Állami gazdaságaink tovább fejlődtek, géppálmásaink száma 361-re emelkedett. A takarmánybeszolgáltatás terén jelentős fejlődés mutatkozik és az év III. negyedévében komoly fejlődést mutatnak termelőszövetkezeink is.

Közelkedésünk is a fejlődés terv teljesítését mutatja. Az 1950. év III. negyedévében megvalósított népgazdasági beruházások összértéke az 1949 hasonló időszakában Bernházióttal összehasonlítva 208,5 százaléka volt. Áruforgalmunk ugyanazon időben 52,2 százalékkal növekedett. A nép-

gazdaság minden ágában növekedett a munkások és tisztviselők száma és emelkedett a munkakörülményesség. Szociális és kulturális eredményeink nem maradtak el a más területen elért fejlődéshez képest. A beiratkozott tanulók száma, szociális összetételének javulása, kiadott könyveknek példányszáma, mely háromnegyedét alatt meghaladta a 40,9 milliót: mind azt bizonyítja, hogy népgazdaságunk fejlődése egyre nagyobb arányú, nemcsak a teremtés, hanem a megvalósítás, hűség és nemcsak megvalósítás, hanem a teljesítés, a dolgozóink azokat.

A magyar dolgozó nép — mint a harmadik negyedévi jelentéséből kitűnik — tervünk teljesítésével újító módon jár el a tanácsok megválasztását, erőtlen yunkkal választást, imperialista háborús gyújtózók aljas támadásaira s jó munkával készült a magyar békekongresszusra. *„A mi életünk a teremtő béke — mondotta Rákosi Mátyás és a dolgozó magyar nép hűs vezérének szavaival: küzd a népünk a tanácsválasztás győzelméért, a magyar békekongresszus sikeréért.*

Népgazdasági tervünk 1950. III. negyedévi eredményei újabb sikereket tükröznek vissza. E siker titka mindenekelőtt az, hogy ma károsztályunk dolgozó parasztságunk, értelmiségünk, egész népünk egységben, lelkesen és odaadott támogatja sikereik eredményeinek szervezőjét, a munkásosztály nagy Pártját, Eredményeinket a Magyar Dolgozó Pártjának a szocializmus ügyéhez hű munkásosztályunknak, népi demokratainkhoz ragszkodó dolgozó parasztságunknak és értelmiségünknek köszönhetjük. Ezeknek az eredményeknek elérését pedig az tette lehetővé, hogy hat évvel ezelőtt a dicsőséges Szovjet Hadsereg levette kezünkől a bilincseket és azóta is minden lépésünkkel magunk mellett erőtük a Szovjetunió baráti támogatását. A tanácsválasztások előestéjén a magyar békekongresszusra, a békeharc újabb hatalmas állomására készülő magyar dolgozó teremtő túlteljesítésével, mely módon ünneplik a békéért, a szocializmus építéséért folyó munkánk eddigi eredményét.

A szovjet kormány nem nyugszik bele, hogy Nyugat-Németországban újjászüllessen a német reguláris hadsereg

A Szovjetunió kormányának jegyzéke az USA, Anglia és Franciaország kormányához

Moszkva: Az USA, Nagybritánia és Franciaország kormányai jegyzéket intéztek a szovjet kormányhoz. A jegyzékekben minden alapot nélkülözve állítások találhatók arról, hogy a Német Demokratikus Köztársaság népi rendőrsége nem a szokásos feladatokat teljesíti és hadsereg jellegű bír.

A szovjet kormány október 19-én az USA, Nagybritánia és Franciaország nagykövetségéig választjegyzéket juttatott el, melyben határozottan elutasítja ezeket az állításokat, minthogy azok minden alapot nélkülöznek.

A választjegyzék megállapítja: a népi rendőrséget már 1945-ben szervezték a közreműködésével kapcsolatos rendes rendőri feladatokat teljesítőre. A népi rendőrség szervezete és fegyverze megfelel a németországi ellenőrzés tanács 1945. november 6-i utasításának, mely szükségesnek ismerte el, hogy a német rendőrség „tevékeny részt vegyen a törvény és a rend fenntartásában”. A német rendőrségbe nem vettek és nem is vesznek fel fasiszta beállítottságú személyeket. A Német Demokratikus Köztársaság népi rendőrsége őrzi és védelmezi a potsdami értekezlet határozatai értelmében megengedett demokratikus rendet és törvényességét.

A szovjet kormány ugyanakkor felhívja az USA kormányának figyelmét, hogy Németország nyugati övezeteiben „rendőri” alakulatok állnak fenn, amelyek lényegüket tekintve katonai jellegűek. Ezeknek az alakulatoknak fegyverze, szervezeti felépítése, tisztjeinek különleges iskolában folyó képzése, valamint az a tény, hogy rendes katonai kiképzésben részesülnek és a nyugati hatalmak megszálló csapatával együtt katonai gyakorlatokat vezetnek részt, kétségtelenné teszik, hogy ezeknek az alakulatoknak hivatása egyáltalán nem a szokásos rendőri feladatok teljesítése. Az USA, Nagybritánia és Franciaország külügyminisztereinek ez év szeptember 19-én nyilvánosságra hozott közleményéből kitűnik, hogy Nyugat-Németországban a meglévő rendőri alakulatokon felül úgynevezett „mozgó rendőri egységek” létesítését engedélyezték. Ez utóbbiak lényegüket tekintve katonai alakulatok. Ezekről a tervbevetéket Nyugat-Németország részvételét az egyesült fegyveres erőkhöz, más szóval nyilván tervezik a német hadsereg újjá-teremtését, ami teljességgel el-

lentében áll a potsdami értekezletnek Németország demilitarizálását kimondó határozatával.

Az USA kormánya a Német Demokratikus Köztársaság népi rendőrségével kapcsolatos alapvetően állításával akarja álcázni ezeket a nyilvánvalóan jogserető cselekményeket, amelyeket az USA kormánya Nyugat-Német-

országban Anglia és Franciaország kormányával együtt elkövet.

A szovjet kormány kijelenti, hogy nem nyugszik bele az USA, Anglia és Franciaország kormányának ilyenféle intézkedéseibe, melyek arra irányulnak, hogy Nyugat-Németországban a német reguláris hadsereg újjászüllessék.

Titoék nemzetiségellenes rémuralma a Vajdaságban

Szofia: A jugoszláv forradalmi emigránsok rádióállomása közli a beigrádi állambiztonsági hivatal rendeleteit, amelyek újabb terrorintézkedést jelentenek a nemzetiségeit ellen.

A rendelet felhívja az élelmi szerzők, vásárlók, hogy kíméljék le: a hajtsák végre a termények rekvirálásait a vajdasági nemzetiségek körében.

A nép félelmében már a föld-

jelre sem mer kimenni. A nemzetiségieknek havonta a kerület és minden este a helyi hatóságoknál kell jelentkezniük. Szigorúan ellenőrzik a nemzetiségiek befűdő utazásait. Aki engedély nélkül utazik, szőnal letartóztatják. A rendelet a továbbiakban jogot ad a hatóságoknak a nemzetiségi állampolgárok rádióállomásaiknak elkobzására is.

A francia nemzetgyűlés jóváhagyta az indokínai háború folytatását

Páris: A francia nemzetgyűlés többsége hozzájárulást adja a kormánynak az indokínai háború folytatására irányuló politikájához. Girardot, Charbonnet és Billoux kommuniquéja képviselők megbélyegzők a kormány háborús politikáját és kiemelték az szonali béke megőrzését és a nemzetiségességét.

Charles Tillon kommuné a képviselő azzal vádolja Moch hadügyminisztert, hogy „10 százalékos jutalmat” kap az amerikai mojorgyármak adott rendelkezésből. A miniszter hevesen tiltakozott.

Mendes France volt miniszter radikális képviselő hangozott, hogy a vietnami háború sikeres befejezésére háromszor annyit hitelt kellene, mint amennyit erre

jelenleg fordítanak. Ezért az, ajánlotta, hogy kezdjék meg a tárgyalásokat a Vietnami Demokratikus Köztársasággal.

A parlament megfigyelők szótja a jobboldal pártjai a szavazás elérére nem egységesek az indokínai háború folytatásának technikai részleteit illetően.

A gyűlésnek a kormány többség egyrésze a hadműveletek nagy mértékű fokozását követeli s azt sürgeti, ha Franciaország egyedül csinálna rendelet Indokínában.

A jobboldali szocialisták a konfliktus nemzetközivé tételéért, más szóval az amerikai beavatkozásért kardoskodnak.

A háború folyása során szonban valamennyi jobboldali párt megegyezik.

A koreai népi hadsereg hadijelentése

A Koreai Népi Demokratikus Köztársaság néphadseregének főparancsnoksága október 19-i hadijelentésében közli, hogy a néphadsereg egységei továbbra is valamennyi fronton kemény harcokat vívnak az ellenség ellen. Szianak és Hvangcsju irányában az ellenség túlnyomó erővel támad, hogy átörje a néphadsereg

védelmi vonalát. A néphadsereg egységei kemény ellenálló harcokban nagy veszteségeket okoznak az ellenségnek. A keleti partvidéken, a Vonszától északra lévő térségben az ellenség folytatja támadását. A néphadsereg egységei kemény ellentámadásokban vetik vissza az ellenséget, nagy veszteséget okozva annak.

A Szovjetunió és a népi demokráciák dolgozói munkájuk fokozásával készülnek november 7-re

A szovjet lapok beszámolnak a Nagy Októberi Szocialista Forradalom 33. évfordulójának tiszteletére indított szocialista munkaversenyekről. Az utasított gépgyár dolgozói tervén felül két vámosmeghatású exkavátort készítenek el a volgai építkezések számára. Az alapárvéi kolhozok Pskov olvasztár és brigádja a kemence minden egyes négyzetméteréről a munkaverseny során két tonnával több acélt termel, mint eddig.

Csehországban a Go twaldse vasművek dolgozói vállalták, hogy november 1-re befejezik az évi tervüket és 3.200.000 koronát értektü nyersanyagot takarítanak meg.

Varsó 230 üzemben és gyárban a munké ajánlások értéke 100 millió Zloty.

Szucezki varsói építőmunkás vállalták, hogy rommáját 360 százalékkal teljesíti és az év végéig 30 segédmunkást képez az szakmunkássá, már most 430 százalékra teljesíti normáját.

A szófiai V. szál Kőműves dohánnyágyár dolgozói egyenlő feladatokot tettek és vállalták, hogy a nagy Sztálin 71. születésnapjára évi tervüket jelentősen felemelik.

MacArthur jóváhagyta a felállítandó japán hadsereg tervét

Honkong: A Telepress közlő tudósítójának jelentése szerint MacArthur tábornok már augusztus végén jóváhagyta a felállítandó japán hadsereg tervét, amely megállapítja a katonai alakulatok szervezésének levezetésére szolgáló különböző rendőri tes-

tületek létszám megadásának feltételeit és megjelöli a szükséges pénzügyi alapot.

Az úgynevezett rendőri alakulatok létszám megadásának bejöttéskor érdeklődés a terv javasolva a korábban elmozdított tisztviselők visszahívását.

Erősítsük Néphadseregünket, édes hazánk védelmezőit! Szavazz a Nénfrontra!

A TASzS a magyar tanácsválasztásokról

MOSZKVA: A TASzS Iroda Budapesti levelezési jelentése beszámoló arról, hogy ország-szerte folynak az előkészületek Magyarországon a külszöbön álló tanácsválasztásokra. A magyar nép legjobbjait jelöli a tanácsok tagságára, — az ipari és mező-

gazdasági termelésben élenjáró dolgozókat, tudósokat, művészeket, mérnököket, asszonyokat és fiatalokat — írja a TASzS. — A választásokra való készülődés elválaszthatatlan a magyar nép békeharctól és a béke hi-

veinek magyarországi országos kongresszusára való készülődés. Ezzel kapcsolatban a TASzS Iroda idézi a „Szabad Nép” cikkét a külszöbön álló tanácsválasztásokról és a magyar nép békeharctól.

A TANÁCSOK JÓ MUNKÁJÁNAK,

sikeres működésének legfőbb biztosítéka a tömegek ellenőrzése. A tanácsokról szóló törvény a tanácsok beszámolóit kötelezettségének kimondásával és azzal, hogy a tanácsok vissza-hívhatók, biztosítja a legszélesebb dolgozó rétegek ellenőrzési jogát a tanácsok munkája felett.

Fontos ezt emlékeztetnünkbe idézni most, néhány nappal a választások előtt, amelyek során a dolgozó magyar nép 220.000 tagot, illetve párttagot küld a tanácsokba, az államhatalom helyi szerveibe. Ez a szám azt jelenti, hogy a vasárnapi választások során minden harmincadik magyar állampolgárt az a megválasztott képviselő képviseli, a termelés és a békeharc kettős arcvonalán való helytállását legjobb tudása szerint támogassa, minden erejével előmozdítsa. „A tanácsválasztással — idézzük Kádosi Matyas szavait — állami életünk minden területén a dolgozó nép szava érvényesül a munkaadó viszonya véglegesen megváltozik a népi demokrácia jogrendjéhez, amelyet most már minden területen a sajátjaink tekintünk. Ez a megváltozott viszony az államhoz nemcsak a tanácsok magas számában nyilvánul meg, hanem abban is, hogy a dolgozó nép a legszélesebb körű ellenőrzést gyakorolja választott képviselőinek működése felett.

Tanácsnagok lenni megválasztott, de nagyfokú felelősséget is jelent. A tanácsnagokkal együttjáró jogokat a dolgozó nép iránti kötelezettségek kísérik, s a jelöltek nyilatkozataiból az egész ország megtudhatja, hogy a Függetlenségi Népfront jelöltjei jogaik és kötelezettségeik teljes tudatában készülnek nagy feladatukra. A választók megnyilatkozásai pedig azt mutatják, hogy akarnak és fogják is élni törvényadta ellenőrzési jogukkal.

A dolgozó tömegek elsősorban a bírálat útján gyakorolják ellenőrzési jogukat a tanácsok működése felett. A tanácsok tagjainak meg kell hallgatniuk és meg is kell szívelelniük a dolgozók kritikáját, mert a tanácsok jó működése az ország jövőjéért mindenki számára egyenlően fontos és közvetlen érdeke. A tömegek állandó, tevékeny részvétele a tanácsok munkájában biztosítja azok sikeres tevékenységét.

Nagyfontosságú kérdések kerülnek megválasztásra és döntésre a tanácsokban, semmiképp sem közömbös tehát, hogyan végzik munkájukat a tanácsok. A legszélesebb népi ellenőrzés valószínűleg a tanácsok beszámolóit kötelezettségében és abban, hogy a tanácsok visszahívhatók. A választók ellenőrzik választottjaikat, a dolgozó nép öröközik éberben azon, hogy a helyi tanácsok valóban szilárd erőforrások legyenek a nép hatalmának, ötvenes terünk sikeres megvalósításának és a békeért vívott harcunk győzelmének.

Egy nappal a vetés határideje előtt

Lelkes munka, ünnepi készülődés szerte a határban

Október 22-től egy nap választ el bennünket a történelmi nap, a tanácsválasztás ünnepétől. A tanácsválasztás ünnepétől a dolgozó parasztság Biharban felhívása nyomán vállalta, hogy az őszi kalászosok vetését október 22-re teljes mértékben elvégzi, maradéktalanul befejezi. A hajdú-öböl egy nappal végigjárjuk a Hajdú-Bihar határt, a megye sok részét: mindenütt serény munka, azokban a községekben, ahol még nem fejezték be a szántás-vetést, minden ember a fedélze-en, minden vetőgép munkába állítva. Ahol már végeztek az őszi vetéssel, serény készülődés folyik a tanácsválasztásra, csinosítják, tisztítják, díszítik a községeket, ünnepi köntösbe öltöztetik a tanácsválasztás napjára, amikor a dolgozók hűt tesznek a béke, az építő munka mellett.

Zala és Baranya megye követik ezeket már 100 százalékosan befejezték a vetést. Közvetlenül a befejezés előtt áll Békés és Veszprém megye, megelőzi Hajdú-Bihar Szabolcs és Heves megye. 30 község fejezte be már a vetést Hajdú-Biharban a határidő előtt, a serény munka nyomán Hajdú-Bihar átlaga is szinte óráról-órára javul. — Bizakodó a hangulat, vármegyesszerte, becsülettel teljesítjük a vállalat — mondják a dolgozó parasztszók.

AHOL A KULÁKOK MIAIT VAN LEMARADÁS

A kulákok most sem tagadják meg önmagukat, egyéniségüket. Bomlasztó, kártevő munkát folytatnak, rémhíreket hazugságokat terjesztettek, igyekeztek megzavarni a dolgozó parasztszók lendületét, munkakészségét, gátolták az őszi mezőgazdasági munkáikat és ugyanakkor szabotálták a szántás-vetést, nem végezték el idejében, korán a szántás-vetési munkálatokat, Bihar-nagyajbajon már napokkal ezelőtt 100 százalékosan teljesítette volna a vállalat, a dolgozó Kis- és Kö-

zépparasztszók végzik, minőségileg is jó munkát végezve, de a kulákok szabotálták. Megindult ellenük az eljárás, a dolgozó nép, a dolgozó parasztság egységesen járt el ellenük, mert szegényben akarta hozni a közönséget és a megye több részén teleplezték a kulákszabotázst.

GYÖNYÖRÜ ZÖLD A HATÁR

A korai vetés eredményeképpen erőteljesen fejlődik, izmosodik az új vetés. Gyönyörű zöld a határ, bokrosodik, erőteljes fejlődésnek indul az árpa és rozs. — A múlt napi általános, kiadós eső sokat használt az új vetésnek. — Ismét beigazolódtak, érdemes a kormányzat tanácsát és felhívását megfogadni, a korai vetésnek különösen jó tető az esőzés, ellenállóbb lesz a fagy, aszályveszélyével szemben és így megállapozódik a jövő évi jobb és nagyobb termés. Különösen szép zöld a kocska határ... erősödik, érlelődik a jövő évi kenyér.

A községekben pedig ünnepi készülődés, ünnepi láz érzik: Hajdú-Bihar dolgozó parasztszága készül a tanácsválasztásra.

HAJDUSZOBOSZLÓ — CSAK 200 HOLD VETETLEN...

Hajdúszoboszló közvetlenül a befejezés előtt áll: jó munkát végeztek a dolgozó parasztszók. — 99 százalékosan tartanak az ütem, a 99 százalékosat már bevetették. Még 200 hold vetetlen a szoboszlói határban: a dolgozó parasztság, géppálmás összefogott, minden vetőgépet munkába állítottak és szombat reggelre már küldik is a győzelmi jelentést: Hajdúszoboszló is teljesítette a vállalat, befejezte a vetést.

A polgári járás minden községe befejezte már a búzavetést és most már az őszi mélyszántásnak fogtak hozzá nagy lendülettel. A derecskei járás is közvetlenül a befejezés előtt áll: Derecske már befejezte a vetést. Hajdúöböl nagyszabású hajrát vágott ki: sokáig az uolsó helyen feküdt, nagy volt a lemaradás, de a jó szervező és felvilágosító munka eredménye, képpen a kulákok bomlasztó tevékenysége megfékezésére után ugrásszerűen javult Hajdúöbölben a tanácsválasztás napjára teljes mértékben, nem lesz lemaradás.

DEBRECEN IS IÓL FINISÉL

Hajdú-Bihar vármegye járásai és községei között Debrecen nem tudott az élvonalba felzárkózni, a hátsó részeken tartózkodott. Az utolsó négy nap alatt erősen javított Debrecen tanyavilága, 50 százalékosra elérte a 80 százalékos, és pénteken már a 91-92 százalék körül tartott. Pénteken és szombaton is hatalmas lendülettel folyt a munka, fokozták a tempót, erőfeszítést, a géppálmás vetőgépek szorgos munkát folytatnak és remény van, hogy Debrecen is teljesíti a határidőre a vállalat. A dolgozó parasztság egymást segítve-támogatva végzik a búzavetést, buzdíják az elmaradakat.

HAJDUBIHAR A BEFEJEZÉS ELŐTT

Hajdú-Bihar vármegye országos viszonyában a középben áll a vetést illetően, 19 vármegye közül a 9-10 helyen áll. Nőgrád Vasmegye végzett elsőnek,

Az egyik Vöröshadsereg-úti bérházban érdekes felirat tűnik szemébe az arra járó idegeneknek. A lakók már ismerik a felhívást. Hát hogyan? Ők maguk szerkesztették a szöveget, mikor a kisgyűlésben a választásokkal kapcsolatban tennivalókat vitatták meg.

A szöveg szerint a ház lakói a tanácsválasztási szavazásban versenyre hívták ki a másik nagy szomszédos bérház lakóit. A verseny feltevései egyszerűek. A lakók abban versenyeznek, hogy melyik ház lakói végeznek hamarabb a szavazással és hogy a ház mindannyik lakója leadja szavazatát.

A bérház dolgozóinak versenyfelhívása élénk visszhangra talált a környéken és már a város jobb pontján lehet találni azóta a szavazási versenyre buzdíró felhívásokat.

Az egész városban a lelkes készülődés látszik. Már díszítik a házakat, a transzparensok felírta a tanácsválasztásra buzdírtanak:

„Szavazz a tanácsokra, a béke-re szavazol!”

„A tanács a dolgozó nép ökle az imperialisták ellen!”

A SZAVAZÓKÖRZETEK beosztása is megdőlt már. Magában a városban 111 szavazóközreztet állítanak fel, ebből 91 a belvárosra, 20 pedig a külszöb-ökre — Nagygyesre, Bánkra, Bellegerre, Cserére, Macsra jut. A szavazóhelyek összehelyezéséhez szükséges fából és papírból készült falakat már kiszállították az egyes szavazóközretek helyiségeibe, ahol már fel is állították őket. Több helyen megkezd-

ték a szavazóhelyiségek dekorációját is.

KISGYŰLÉSEKET tartottak város-szerte a Magyar Függetlenségi Népfront jelöljei. Ezek a kisgyűlések forró hangulatban a tanácsválasztás és a béke harc megvédésének jegyében zajlottak le. Az előzők ismertették a halgatóságokkal az ötéves terv eddigi hatalmas eredményeit és alapjában minden előrehaladásukat és újjáépítésüket, amit a felszabadulás óta a felszabadító nagy Szovjetunió segítségével eddig elértek.

A kisgyűlés résztvevői szinte ösztönözötték a kérdésekre az előzők felől a választásokkal kapcsolatban és közösen vitatták meg a gyűlés anyagát.

A HÁZAK lakóit kifüggesztett sárga cédulák útján értesítik arról, hogy kinek hol kell szavaznia. Így például az egyik nagy Csapó-utcai bérházban, az AL földi-palotában már meg is jelölték a sárga cédula a következő szöveggel:

„Értesítjük a ház lakóit, hogy a szavazás október 22-én reggel 7 órakor kezdődik a Vöröshadsereg-úti 8. (Közgazdasági gimnázium) alatti szavazóhelyiségben Magyar Függetlenségi Népfront.”

Ennek a cédulának a segítségével, minden szavazó idejében tájékozódhat, hogy hol, hány órától adhatja le szavazatát a béke, a Népfront győzelmére.

Ma veszik át a választáshoz szükséges nyomtatványokat — szavazólapokat és összesítő jelentéseket a szavazásbiztosítók elnökei, vagy a bizottság helyettes elnökei, akik a választás

technikai részét lebonyolítják és a nyomtatványokért felelősséggel tartoznak. A debreceni városi szavazásbiztosítóságok, a város háza földszint 5-ös szobájában, a történelmi jevelár mellett kapják meg a választási nyomtatványokat.

A DISZ FIATALSÁG is tevékeny részt vállal a tanácsválasztások előkészítéséből. Ma este az egész város ifjúsága megmozdul. Hatalmas fátylas tüntetéssel ünneplik a tanácsválasztás napját és ezzel is demonstrálják a béke szent ügye mellett.

NAGY KULTURMŰSOR lesz

gyugyan az estén. A szabad- téri színpadon a város legjobb kultúrösorokjaj vesznek részt a műsor megrendezésében. Ugyancsak az ünnep műsorához tartozik az MSZT bábja-szecessióját-mak a bemutatókása is.

Egyen lelkes készülődés mellett várja Debrecen dolgozó népe a nagy történelmi napot, mely új korszakot nyit meg nemcsak közigazgatásunk, hanem népünk életében is. Ez az új korszak egyre jobban kialakítja végcélunk a szocializmus egyre szelben kibontakozó markáns profil-ját.

Menj be a Richter-gyárba és nézd meg a termelési naplóban, mennyit teljesített Vigh István né csomagoló és azonnal láthatod, hogy termelése 100 százalékról 115 százalékra emelkedett. A tanácsválasztásokért van ez így. Négy gyermeke szebb jövő-jének érdekében tette ezt — így mondotta asszonytársainak. A tanácsok tiszteletére, mert a tanács a békét erősíti és a békeben akarja felnevelni a négy kis apróságot.

Beszélgess el egy kicsit özvegy Nagy Jánosnéval, aki taktikát volt még ezelőtt. Most lehetővé vált számára, hogy a csomagoló osztályra kerüljön. Most azzal igyekszik meghálálni a belő helyezett bizalmát, hogy a tanácsválasztások tiszteletére munkáját ajánlotta fel. Ezt a ajánlást már túl is teljesítette. Ha kiutazol Hajdúhadháza, akkor okvetlen keress fel Mike Kálmánt, Munkában, a szerző-déskötésben az élenjár, emellett

legjobb felvilágosító munkát végzi. Azt akarja, hogy méltón járulhasson hozzá ő is a tanácsválasztások sikeréhez.

Igy készülnek a dolgozók a nagy történelmi napra, mely hosszú időre irányt szab fejlődésünknak, közigazgatásunk életének.

De a város külsőségeiben is a lázas készülődés kékét mutatja. Az územekben látszik ez meg igazán. A Bórgyár tetején hatalmas felirat feszül: „Szavazz a tanácsokra, az ötéves tervre, népünk jólétére szavazol!”

A Vagonygyárban és a Dohánygyárban az élizem csillagok jelvénye mellett ott vannak már a zászlók és a tanácsválasztás jel-szavait hirdető feliratok.

A választás előestéjén a községekben is lesznek felvonulások. Mindenütt, az ünnepségek hangulatán, színein és lelkesedésén a béke szeretete izzik át, mely a tanácsválasztások során a Népfront győzelmét diadalra segíti.

Versenyben szavazunk

Kis képek a nagy nap előkészületeiről

Munkával és dekorációval...

